

Mongol

Intervalle : 1800–18AF

Ce fichier comprend un extrait des tableaux des caractères et de la liste des noms des caractères pour *Le Standard Unicode, version 15.1*

Ce fichier pourra être modifié à tout moment sans avertissement pour intégrer des corrections ou d'autres mises à jour du standard Unicode.

La liste à jour des erreurs connues peut être consultée sur <https://www.unicode.org/errata/>

Avertissement

Ces tableaux servent de référence en ligne aux caractères inclus dans la version 15.1 du standard Unicode mais ne fournissent pas toute l'information requise pour la prise en charge des écritures selon le standard Unicode. Pour une bonne compréhension de l'utilisation des caractères illustrés dans ce fichier, veuillez consulter les parties correspondantes du Standard Unicode, version 15.1, disponible en ligne sur <https://www.unicode.org/versions/Unicode15.1.0/>, ainsi que les annexes 9, 11, 14, 15, 24, 29, 31, 34, 38, 41, 42, 44, 45 et 50 du standard Unicode, les autres rapports et standards techniques Unicode, et la base de données Unicode, tous également disponibles sur la Toile.

Voir <https://www.unicode.org/ucd/> et <https://www.unicode.org/reports/>

Une compréhension approfondie de ces documents complémentaires est nécessaire pour toute mise en œuvre d'Unicode réussie.

Il n'est pas recommandé de copier les caractères affichés dans les tableaux ou dans les listes des noms des caractères, car pour des raisons liées à la production des fichiers PDF il n'est pas garanti que les bons codes des caractères seront toujours copiés.

Polices de caractères

L'apparence des glyphes de référence dans les tableaux n'est pas normative. Des variations considérables peuvent exister d'une police à l'autre. Les polices utilisées dans ces tableaux ont été fournies au Consortium Unicode par plusieurs concepteurs de polices, lesquels en conservent la propriété.

Voir la liste sur <https://www.unicode.org/charts/fonts.html>

Modalités d'utilisation

Ces tableaux de caractères peuvent être utilisés librement pour des usages personnels ou professionnels internes. Ils ne peuvent en aucun cas être incorporés en tout ou en partie à un produit ou une publication ni être distribués d'aucune autre façon sans l'autorisation écrite préalable du Consortium Unicode. Vous êtes toutefois invités à y faire pointer des hyperliens.

Les polices et leurs données connexes utilisées dans la production de ces tableaux de caractères ne peuvent être ni extraites ni utilisées d'aucune autre façon dans un produit ou une publication sans l'autorisation ou la licence accordée par les propriétaires de ces polices.

Le Consortium Unicode n'est pas responsable des erreurs ou omissions dans ce fichier ou dans le standard lui-même. Veuillez consulter le site internet du Consortium Unicode pour tout renseignement sur les caractères ajoutés au standard Unicode depuis la publication de la version la plus récente, ainsi que sur les caractères qui pourraient être incorporés dans les versions à venir.

Voir <https://www.unicode.org/pending/pending.html> et <https://www.unicode.org/alloc/Pipeline.html>.

Copyright © 1991-2023 Unicode, Inc. Tous droits réservés.

	180	181	182	183	184	185	186	187	188	189	18A
0	ᠠ 1800	ᠡ 1810	ᠢ 1820	ᠣ 1830	ᠤ 1840	ᠥ 1850	ᠦ 1860	ᠮ 1870	ᠨ 1880	ᠪ 1890	ᠫ 18A0
1	ᠣᠪᠠᠨ 1801	ᠣᠪᠢ 1811	ᠣᠪᠣ 1821	ᠣᠪᠤ 1831	ᠣᠪᠥ 1841	ᠣᠪᠦ 1851	ᠣᠪᠨ 1861	ᠣᠪᠮ 1871	ᠣᠪᠯ 1881	ᠣᠪᠰ 1891	ᠣᠪᠰᠢ 18A1
2	ᠣᠪᠠᠨ 1802	ᠣᠪᠢ 1812	ᠣᠪᠣ 1822	ᠣᠪᠤ 1832	ᠣᠪᠥ 1842	ᠣᠪᠦ 1852	ᠣᠪᠨ 1862	ᠣᠪᠮ 1872	ᠣᠪᠯ 1882	ᠣᠪᠰ 1892	ᠣᠪᠰᠢ 18A2
3	ᠣᠪᠠᠨ 1803	ᠣᠪᠢ 1813	ᠣᠪᠣ 1823	ᠣᠪᠤ 1833	ᠣᠪᠥ 1843	ᠣᠪᠦ 1853	ᠣᠪᠨ 1863	ᠣᠪᠮ 1873	ᠣᠪᠯ 1883	ᠣᠪᠰ 1893	ᠣᠪᠰᠢ 18A3
4	ᠣᠪᠠᠨ 1804	ᠣᠪᠢ 1814	ᠣᠪᠣ 1824	ᠣᠪᠤ 1834	ᠣᠪᠥ 1844	ᠣᠪᠦ 1854	ᠣᠪᠨ 1864	ᠣᠪᠮ 1874	ᠣᠪᠯ 1884	ᠣᠪᠰ 1894	ᠣᠪᠰᠢ 18A4
5	ᠣᠪᠠᠨ 1805	ᠣᠪᠢ 1815	ᠣᠪᠣ 1825	ᠣᠪᠤ 1835	ᠣᠪᠥ 1845	ᠣᠪᠦ 1855	ᠣᠪᠨ 1865	ᠣᠪᠮ 1875	ᠣᠪᠯ 1885	ᠣᠪᠰ 1895	ᠣᠪᠰᠢ 18A5
6	ᠣᠪᠠᠨ 1806	ᠣᠪᠢ 1816	ᠣᠪᠣ 1826	ᠣᠪᠤ 1836	ᠣᠪᠥ 1846	ᠣᠪᠦ 1856	ᠣᠪᠨ 1866	ᠣᠪᠮ 1876	ᠣᠪᠯ 1886	ᠣᠪᠰ 1896	ᠣᠪᠰᠢ 18A6
7	ᠣᠪᠠᠨ 1807	ᠣᠪᠢ 1817	ᠣᠪᠣ 1827	ᠣᠪᠤ 1837	ᠣᠪᠥ 1847	ᠣᠪᠦ 1857	ᠣᠪᠨ 1867	ᠣᠪᠮ 1877	ᠣᠪᠯ 1887	ᠣᠪᠰ 1897	ᠣᠪᠰᠢ 18A7
8	ᠣᠪᠠᠨ 1808	ᠣᠪᠢ 1818	ᠣᠪᠣ 1828	ᠣᠪᠤ 1838	ᠣᠪᠥ 1848	ᠣᠪᠦ 1858	ᠣᠪᠨ 1868	ᠣᠪᠮ 1878	ᠣᠪᠯ 1888	ᠣᠪᠰ 1898	ᠣᠪᠰᠢ 18A8
9	ᠣᠪᠠᠨ 1809	ᠣᠪᠢ 1819	ᠣᠪᠣ 1829	ᠣᠪᠤ 1839	ᠣᠪᠥ 1849	ᠣᠪᠦ 1859	ᠣᠪᠨ 1869		ᠣᠪᠯ 1889	ᠣᠪᠰ 1899	ᠣᠪᠰᠢ 18A9
A	ᠣᠪᠠᠨ 180A		ᠣᠪᠣ 182A	ᠣᠪᠤ 183A	ᠣᠪᠥ 184A	ᠣᠪᠦ 185A	ᠣᠪᠨ 186A		ᠣᠪᠯ 188A	ᠣᠪᠰ 189A	ᠣᠪᠰᠢ 18AA
B	FV S1 180B		ᠣᠪᠣ 182B	ᠣᠪᠤ 183B	ᠣᠪᠥ 184B	ᠣᠪᠦ 185B	ᠣᠪᠨ 186B		ᠣᠪᠯ 188B	ᠣᠪᠰ 189B	
C	FV S2 180C		ᠣᠪᠣ 182C	ᠣᠪᠤ 183C	ᠣᠪᠥ 184C	ᠣᠪᠦ 185C	ᠣᠪᠨ 186C		ᠣᠪᠯ 188C	ᠣᠪᠰ 189C	
D	FV S3 180D		ᠣᠪᠣ 182D	ᠣᠪᠤ 183D	ᠣᠪᠥ 184D	ᠣᠪᠦ 185D	ᠣᠪᠨ 186D		ᠣᠪᠯ 188D	ᠣᠪᠰ 189D	
E	MV S 180E		ᠣᠪᠣ 182E	ᠣᠪᠤ 183E	ᠣᠪᠥ 184E	ᠣᠪᠦ 185E	ᠣᠪᠨ 186E		ᠣᠪᠯ 188E	ᠣᠪᠰ 189E	
F	FV S4 180F		ᠣᠪᠣ 182F	ᠣᠪᠤ 183F	ᠣᠪᠥ 184F	ᠣᠪᠦ 185F	ᠣᠪᠨ 186F		ᠣᠪᠯ 188F	ᠣᠪᠰ 189F	

Une copie du tableau présentant les glyphes pour toutes les variantes de position et séquences de variation mongoles peut être consultée dans le document UTR #54, *Unicode Mongolian 12.1 Snapshot*.

Ponctuation

Des birgas supplémentaires sont codés dans le bloc *Supplément mongol (11660-1167F)*.

1800	ᠶ	BIRGA MONGOL	→ 0F04 ᠶ signe tibétain yig mgo mdoun ma ouvrant
1801	ᠶᠬᠡ	POINTS DE SUSPENSION MONGOLS	
1802	ᠶᠢ	VIRGULE MONGOLE	
1803	ᠶᠡ	POINT MONGOL	
1804	ᠶᠢᠨ	DEUX-POINTS MONGOL	
1805	ᠶᠢᠨᠠ	QUATRE-POINTS MONGOL	• indique la fin d'un chapitre
1806	ᠶᠢᠨᠠᠨ	TRAIT D'UNION CONDITIONNEL MONGOL TODO	• pas un caractère de formatage, mais simplement un trait d'union pour le todo • également utilisé dans le système d'écriture hudum (mongol moderne) → 00AD ᠶᠢᠨᠠᠨᠠ trait d'union conditionnel
1807	ᠶᠢᠨᠠᠨᠠᠨ	SÉPARATEUR DE SYLLABES MONGOL SÎBÉ	
1808	ᠶᠢᠨᠠᠨᠠᠨᠠ	VIRGULE MONGOLE MANDCHOUE	
1809	ᠶᠢᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨ	POINT MONGOL MANDCHOU	
180A	ᠶᠢᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠ	NIROUGOU MONGOL	

Caractères de formatage

180B	ᠶᠢᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠ	SÉLECTEUR DE VARIANTE LIBRE MONGOL UN	
180C	ᠶᠢᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠ	SÉLECTEUR DE VARIANTE LIBRE MONGOL DEUX	
180D	ᠶᠢᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠ	SÉLECTEUR DE VARIANTE LIBRE MONGOL TROIS	
180E	ᠶᠢᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠ	SÉPARATEUR DE VOYELLES MONGOL	
180F	ᠶᠢᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠᠨᠠ	SÉLECTEUR DE VARIANTE LIBRE MONGOL QUATRE	• abrégé en FVS4

Chiffres

1810	ᠠ	CHIFFRE MONGOL ZÉRO
1811	ᠡ	CHIFFRE MONGOL UN
1812	ᠢ	CHIFFRE MONGOL DEUX
1813	ᠣ	CHIFFRE MONGOL TROIS
1814	ᠤ	CHIFFRE MONGOL QUATRE
1815	ᠥ	CHIFFRE MONGOL CINQ
1816	ᠦ	CHIFFRE MONGOL SIX
1817	ᠮ	CHIFFRE MONGOL SEPT
1818	ᠨ	CHIFFRE MONGOL HUIT
1819	ᠪ	CHIFFRE MONGOL NEUF

Lettres de base

Les translittérations cyrilliques habituelles figurent en référence.

1820	ᠠ	LETTRE MONGOLE A	→ 0430 а lettre minuscule cyrillique a
1821	ᠡ	LETTRE MONGOLE É	= lettre mongole ä → 044D э lettre minuscule cyrillique é
1822	ᠢ	LETTRE MONGOLE I	→ 0438 и lettre minuscule cyrillique i
1823	ᠣ	LETTRE MONGOLE O	→ 043E о lettre minuscule cyrillique o

1824	ᠤ	LETTRE MONGOLE OU	→ 0443 у lettre minuscule cyrillique ou
1825	ᠥ	LETTRE MONGOLE E	= lettre mongole ö → 04E9 ө lettre minuscule cyrillique o barré
1826	ᠦ	LETTRE MONGOLE U	= lettre mongole ü → 04AF ү lettre minuscule cyrillique ou droit
1827	ᠮ	LETTRE MONGOLE ÉÉ	
1828	ᠨ	LETTRE MONGOLE NA	→ 043D н lettre minuscule cyrillique enne
1829	ᠠᠨ	LETTRE MONGOLE ANG	
182A	ᠪ	LETTRE MONGOLE BA	→ 0431 б lettre minuscule cyrillique bé
182B	ᠫ	LETTRE MONGOLE PA	→ 043F п lettre minuscule cyrillique pé
182C	ᠬ	LETTRE MONGOLE QA	= lettre mongole xa → 0445 х lettre minuscule cyrillique kha
182D	ᠬᠠ	LETTRE MONGOLE GA	→ 0433 г lettre minuscule cyrillique gué
182E	ᠮᠠ	LETTRE MONGOLE MA	→ 043C м lettre minuscule cyrillique emme
182F	ᠯ	LETTRE MONGOLE LA	→ 043B л lettre minuscule cyrillique elle
1830	ᠰ	LETTRE MONGOLE SA	→ 0441 с lettre minuscule cyrillique esse
1831	ᠴ	LETTRE MONGOLE ÇA	→ 0448 ш lettre minuscule cyrillique cha
1832	ᠲ	LETTRE MONGOLE TA	→ 0442 т lettre minuscule cyrillique té
1833	ᠳ	LETTRE MONGOLE DA	→ 0434 д lettre minuscule cyrillique dé
1834	ᠲᠬᠠ	LETTRE MONGOLE TCHHA	→ 0447 ч lettre minuscule cyrillique tché
1835	ᠳᠠ	LETTRE MONGOLE DJA	→ 0436 ж lettre minuscule cyrillique jé
1836	ᠶ	LETTRE MONGOLE YA	→ 0439 й lettre minuscule cyrillique i bref
1837	ᠷ	LETTRE MONGOLE RA	→ 0440 р lettre minuscule cyrillique erre
1838	ᠪᠠ	LETTRE MONGOLE WA	→ 0432 в lettre minuscule cyrillique vé
1839	ᠪᠡ	LETTRE MONGOLE FA	→ 0444 ф lettre minuscule cyrillique effe
183A	ᠬᠠ	LETTRE MONGOLE KA	→ 0445 х lettre minuscule cyrillique kha
183B	ᠬᠡ	LETTRE MONGOLE KHA	→ 043A к lettre minuscule cyrillique ka
183C	ᠲᠠ	LETTRE MONGOLE TSA	→ 0446 т lettre minuscule cyrillique tsé
183D	ᠲᠡ	LETTRE MONGOLE ZA	→ 0437 з lettre minuscule cyrillique zé
183E	ᠬᠢ	LETTRE MONGOLE HÄ	→ 0445 х lettre minuscule cyrillique kha
183F	ᠵ	LETTRE MONGOLE ZRA	→ 0436 ж lettre minuscule cyrillique jé
1840	ᠬᠢᠬᠠ	LETTRE MONGOLE LHA	
1841	ᠵᠢ	LETTRE MONGOLE ZHI	
1842	ᠲᠬᠢ	LETTRE MONGOLE TCHHI	

Lettres todo

1843	ᠠ	LETTRE MONGOLE SIGNE DE VOYELLE LONGUE TODO
1844	ᠡ	LETTRE MONGOLE É TODO
1845	ᠢ	LETTRE MONGOLE I TODO
1846	ᠣ	LETTRE MONGOLE O TODO
1847	ᠤ	LETTRE MONGOLE OU TODO
1848	ᠥ	LETTRE MONGOLE E TODO = lettre mongole ö todo
1849	ᠦ	LETTRE MONGOLE U TODO = lettre mongole ü todo
184A	ᠮ	LETTRE MONGOLE ANG TODO
184B	ᠪ	LETTRE MONGOLE BA TODO
184C	ᠯ	LETTRE MONGOLE PA TODO
184D	ᠯᠠ	LETTRE MONGOLE QA TODO = lettre mongole xa todo
184E	ᠭ	LETTRE MONGOLE GA TODO
184F	ᠮᠠ	LETTRE MONGOLE MA TODO
1850	ᠲ	LETTRE MONGOLE TA TODO
1851	ᠳ	LETTRE MONGOLE DA TODO
1852	ᠲᠬᠠ	LETTRE MONGOLE TCHHA TODO
1853	ᠳᠢ	LETTRE MONGOLE DJA TODO
1854	ᠲᠰᠠ	LETTRE MONGOLE TSA TODO
1855	ᠲᠶᠠ	LETTRE MONGOLE YA TODO
1856	ᠲᠠ	LETTRE MONGOLE WA TODO
1857	ᠬᠠ	LETTRE MONGOLE KA TODO
1858	ᠬᠠ	LETTRE MONGOLE GÂ TODO
1859	ᠬᠠ	LETTRE MONGOLE HÂ TODO
185A	ᠳᠢᠠ	LETTRE MONGOLE DJIA TODO
185B	ᠨᠠ	LETTRE MONGOLE NIA TODO
185C	ᠳᠵᠠ	LETTRE MONGOLE DZA TODO

Lettres sibé

185D	ᠡ	LETTRE MONGOLE É SÎBÉ
185E	ᠢ	LETTRE MONGOLE I SÎBÉ
185F	ᠢ	LETTRE MONGOLE IY SÎBÉ
1860	ᠤ	LETTRE MONGOLE U SÎBÉ = lettre mongole ü sibé
1861	ᠤ	LETTRE MONGOLE OU SÎBÉ
1862	ᠮ	LETTRE MONGOLE ANG SÎBÉ
1863	ᠮ	LETTRE MONGOLE KA SÎBÉ
1864	ᠮᠠ	LETTRE MONGOLE GA SÎBÉ
1865	ᠮᠠ	LETTRE MONGOLE HA SÎBÉ
1866	ᠮᠠ	LETTRE MONGOLE PA SÎBÉ
1867	ᠮᠠ	LETTRE MONGOLE ÇA SÎBÉ
1868	ᠮᠠ	LETTRE MONGOLE TA SÎBÉ
1869	ᠮᠠ	LETTRE MONGOLE DA SÎBÉ
186A	ᠮᠠ	LETTRE MONGOLE DJA SÎBÉ
186B	ᠮᠠ	LETTRE MONGOLE FA SÎBÉ
186C	ᠮᠠ	LETTRE MONGOLE GÂ SÎBÉ
186D	ᠮᠠ	LETTRE MONGOLE HÂ SÎBÉ
186E	ᠮᠠ	LETTRE MONGOLE TSA SÎBÉ
186F	ᠮᠠ	LETTRE MONGOLE ZA SÎBÉ
1870	ᠮᠠ	LETTRE MONGOLE RÂ SÎBÉ
1871	ᠮᠠ	LETTRE MONGOLE TCHHA SÎBÉ
1872	ᠮᠠ	LETTRE MONGOLE ZHA SÎBÉ

Lettres mandchoues

1873	ᠮ	LETTRE MONGOLE I MANDCHOU
1874	ᠮ	LETTRE MONGOLE KA MANDCHOU
1875	ᠮ	LETTRE MONGOLE RA MANDCHOU
1876	ᠮ	LETTRE MONGOLE FA MANDCHOU
1877	ᠮ	LETTRE MONGOLE ZHA MANDCHOU

Lettre bouriate

1878	ᠮ	LETTRE MONGOLE TCHHA AVEC DEUX POINTS
------	---	---------------------------------------

Supplément pour le sanskrit et le tibétain

1880	ᠮ	LETTRE MONGOLE ANOUSVÂRA UN ALI GALI → 0F83 ᠮ diacritique tibétain sna ldan
1881	ᠮ	LETTRE MONGOLE VISARGA UN ALI GALI → 0F7F ᠮ diacritique tibétain rnam btchad
1882	ᠮ	LETTRE MONGOLE DAMAROU ALI GALI → 0F88 ᠮ signe tibétain ltché tsa tchan
1883	ᠮ	LETTRE MONGOLE OUBADAMA ALI GALI
1884	ᠮ	LETTRE MONGOLE OUBADAMA CULBUTÉ ALI GALI → 0F89 ᠮ signe tibétain mtch'ou tchan
1885	ᠮ	LETTRE MONGOLE BALOU DA ALI GALI → 0F85 ᠮ signe tibétain palouta
1886	ᠮ	LETTRE MONGOLE TROIS BALOUDAS ALI GALI
1887	ᠮ	LETTRE MONGOLE A ALI GALI
1888	ᠮ	LETTRE MONGOLE I ALI GALI
1889	ᠮ	LETTRE MONGOLE KA ALI GALI
188A	ᠮ	LETTRE MONGOLE NGA ALI GALI
188B	ᠮ	LETTRE MONGOLE TCHA ALI GALI
188C	ᠮ	LETTRE MONGOLE TTA ALI GALI
188D	ᠮ	LETTRE MONGOLE TTHA ALI GALI
188E	ᠮ	LETTRE MONGOLE DDA ALI GALI
188F	ᠮ	LETTRE MONGOLE NNA ALI GALI
1890	ᠮ	LETTRE MONGOLE TA ALI GALI
1891	ᠮ	LETTRE MONGOLE DA ALI GALI
1892	ᠮ	LETTRE MONGOLE PA ALI GALI
1893	ᠮ	LETTRE MONGOLE PHA ALI GALI = lettre mongole p'a ali gali
1894	ᠮ	LETTRE MONGOLE CHA ALI GALI
1895	ᠮ	LETTRE MONGOLE ZHA ALI GALI
1896	ᠮ	LETTRE MONGOLE ZA ALI GALI
1897	ᠮ	LETTRE MONGOLE AH ALI GALI
1898	ᠮ	LETTRE MONGOLE TA TODO ALI GALI
1899	ᠮ	LETTRE MONGOLE ZHA TODO ALI GALI
189A	ᠮ	LETTRE MONGOLE GHA ALI GALI
189B	ᠮ	LETTRE MONGOLE NGA MANDCHOU ALI GALI
189C	ᠮ	LETTRE MONGOLE TCHA MANDCHOU ALI GALI
189D	ᠮ	LETTRE MONGOLE DJHA MANDCHOU ALI GALI
189E	ᠮ	LETTRE MONGOLE TTA MANDCHOU ALI GALI
189F	ᠮ	LETTRE MONGOLE DDHA MANDCHOU ALI GALI
18A0	ᠮ	LETTRE MONGOLE TA MANDCHOU ALI GALI
18A1	ᠮ	LETTRE MONGOLE DHA MANDCHOU ALI GALI
18A2	ᠮ	LETTRE MONGOLE CHA MANDCHOU ALI GALI
18A3	ᠮ	LETTRE MONGOLE TCHYA MANDCHOU ALI GALI
18A4	ᠮ	LETTRE MONGOLE ZHA MANDCHOU ALI GALI
18A5	ᠮ	LETTRE MONGOLE ZA MANDCHOU ALI GALI
18A6	ᠮ	LETTRE MONGOLE DEMI-OU ALI GALI
18A7	ᠮ	LETTRE MONGOLE DEMI-YA ALI GALI
18A8	ᠮ	LETTRE MONGOLE BHA ALI GALI
18A9	ᠮ	LETTRE MONGOLE DAGALGA ALI GALI
18AA	ᠮ	LETTRE MONGOLE MANDCHOU LHA ALI GALI